ОСНОВНИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Уредът не може да се използва от лица (включително деца) с намалени физически или умствени способности или възприятия или при липсата на опит или необходими знания, освен ако те не са наблюдавани или инструктирани за безопасната употреба на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
- Децата трябва да бъдат надзиравани, за да се гарантира, че те не играят с уреда.
- Почистването и поддръжката, която трябва да се извършва от потребителя, не трябва да се извършва от деца без надзор.
- За почистването, никога не потапяйте машината във вода.
- Този уред е предназначен единствено за домашна употреба. Не е предназначен за употреба в: помещения оборудвани като кухни за обслужващ персонал в магазини, офиси и други работни учреждения, хижи, хотели, мотели и други места за настаняване, стаи под наем.
- При повреден щепсел или захранващ кабел, заменете ги единствено в Технически Сервиз, с цел да бъдат избегнати всякакви рискове.

САМО ЗА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ПАЗАРИ:

- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години, ако те са под наблюдение или ако са получили инструкции относно безопасната употреба на уреда и разбират опасностите свързани с него. Операциите по почистване и поддръжка от страна на потребителя не трябва да се извършват от деца, освен ако те не са на възраст над 8 години и работят с уреда под наблюдение. Съхранявайте уреда и неговия захранващ кабел на места, недостъпни за деца на възраст под 8 години.
- Уредът може да се използва от лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и знания, ако те са под наблюдение или са инструктирани за безопасната употреба на уреда и разбират опасностите, свързани с него.
- Децата не трябва да играят с уреда.
- Винаги изключвайте уреда от захранването, ако се оставя без надзор и преди монтаж, демонтаж или почистване.

Повърхностите, които носят този символ, се нагорещяват по време на употреба (символът е наличен само при някои модели).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Опасност! *Неспазването може да бъде или е причина за електрически удар или риск за живота.*

Предвид, че уредът работи с електрически ток, не е изключено генериране на токов удар.

Поради това, се придържайте към следните предупреждения за безопасност:

- Не докосвайте уреда с мокри ръце или с мокри крака.
- Не докосвайте щепсела с мокри ръце.
- Уверете се, че използваният електрически контакт е винаги лесно достъпен, което ще позволи бързото му изключване при необходимост.
- Ако желаете да изключите щепсела от контакта, действайте директно върху щепсела. Никога не дърпайте кабела, тъй като може да се повреди.
- За пълно изключване на уреда, извадете щепсела от електрическия контакт.
- При повреди на уреда, не се опитвайте да го ремонтирате.
  Изключете уреда, извадете щепсела от контакта и се обърнете към Отдел Техническо Обслужване.
- Преди всяка операция по почистване, изключете машината, извадете щепсела от електрическия контакт и оставете машината да изстине.

Внимание: *Неспазването може да бъде или е причина за наранявания или щети на уреда.*

Съхранявайте опаковъчния материал (найлонови торби, полистирол) далеч от достъпа на деца.

Опасност от Изгаряния! *Неспазването може да бъде или е причина за изгаряния.*

Този уред произвежда топла вода и когато работи, може да се образува водна пара.

Обърнете внимание, да не се докосвате до струите вода или горещата пара.

Използване по предназначение

Този уред е произведен за приготвяне на кафе и за затопляне на напитки.

Всякаква друга употреба се счита за неприсъща и следователно за опасна. Производителят не отговаря за щети, в резултат на неправилна употреба на уреда.

Инструкции за употреба

Прочетете внимателно тези инструкции преди да използвате уреда. Неспазването на тези инструкции, може да бъде причина за наранявания и повреди на уреда.

Производителят не отговаря за щети, произтичащи от неспазването на тези инструкции за употреба.

Важно:

Съхранявайте грижливо тези инструкции. При предоставяне на уреда на други лица, предайте заедно с него и инструкциите за употреба.

Проверка на уреда

След като го извадите от опаковката, проверете дали уредът е в добро състояние и дали са налични всички приставки. Не използвайте уреда, ако откриете видими повреди. Обърнете се към Техническо Обслужване на De'Longhi.

ОПИСАНИЕ

Описание на уреда

(стр. 3 - A)

A1. Бутон ON/OFFс вграден индикатор
A2. Бутон за приготвяне на кафе или топла вода с вграден индикатор
A3. Бутон за избор на функция пара с вграден индикатор
A4. Плот за загряване на чаши
A5. Резервоар за вода
A6. Регулатор за пара
A7. Тръба за приготвяне на пара или топла вода
A8. Струйник за капучино
A9. Дюза
A10. Ваничка за събиране на капки
A11. Индикатор за ниво на водата във ваничката за събиране на капки
A12. Табла за поставяне на чаши
A13. Струйник на топлогенератор

Описание на аксесоарите

(стр.- 3 - B)

B1. Филтър за каймак 1 чаша със смляно кафе или с кафе дози (капсули)
B2. Филтър за каймак 2 чаши със смляно кафе
B3. Чашка на държач на филтъра
B4. Дозатор/преса

МОНТИРАНЕ НА УРЕДА

Внимание!

При монтиране на уреда, трябва да се спазват следните указания за безопасност:

- Евентуално навлизане на вода в уреда, може да го повреди.
  Не поставяйте уреда близо до кранове за вода или мивки.
- Уредът може да се повреди, при замръзване на водата вътре в него.

Не монтирайте уреда в помещение, където температурата може да спадне, под точката на замръзване.

Поставете захранващия кабел, далече от режещи ръбове или от контакт с нагряти повърхности (напр. електрически плочи), които могат да го повредят.

- Уредът отдава топлина на околната среда. След като сте поставили уреда на работния плот, проверете дали има свободно пространство от поне 3 cm, между уреда, страничните и долните повърхности и разстояние, от поне 15 cm над машината за кафе.

Свързване на уреда

Опасност!

Проверете дали напрежението на мрежата, отговаря на указаното на табелата с данни на уреда.

Свържете уреда само към един електрически контакт, монтиран съгласно изискванията, с минимална мощност от 10A и заземен по ефикасен начин. В случай на несъвместимост между контакта и щепсела на уреда, с помощта на квалифициран персонал, заменете контакта с друг от подходящ вид.

ПЪЛНЕНЕ НА РЕЗЕРВОАРА ЗА ВОДА

1. Отворете капака на резервоара за вода (фиг. 1), след това извадете резервоара, като го издърпате нагоре (фиг. 2).
2. Напълнете резервоара с прясна и чиста вода, като се внимава да не се надвишава надписа MAX. (фиг. 3). Поставете отново резервоара като притиснете леко за да се отвори клапанът, разположен на дъното на самия резервоар.
3. По-лесно, резервоарът може да бъде напълнен без да бъде изваждан, като се налее вода директно с кана.

Внимание:

Никога не работете с уреда без вода в резервоара или без резервоар.

Важно:

Нормално е да има налична вода в отделението под резервоара; следователно това отделение от време на време трябва да бъде подсушавано, използвайки чиста гъба.

ПЪРВО ПУСКАНЕ В ЕКСПЛОАТАЦИЯ НА УРЕДА

1. Включете уреда чрез натискане на прекъсвача (фиг. 4): включва се вградения светлинен индикатор.
2. Поставете в чашката за поставка на филтър, филтъра за кафе, който желаете да използвате (1 или 2 чаши) (фиг. 5).
3. Закачете държача на филтъра на машината, без да го напълвате със смляно кафе (фиг. 6).
4. Поставете съд от 0.5 литра под струйника на топлогенератора и друг контейнер от 0,5 литра под струйника за капучино (фиг. 7).
5. Изчакайте включването на вградения светлинен индикатор на бутон (фиг. 8) и веднага след това натиснете бутона за приготвяне на самото кафе (фиг. 9) и изчакайте да изтече от струйника на топлогенератора около половин резервоар.
6. След това завъртете ръкохватката за пара обратно на часовниковата стрелка (фиг. 10) и изчакайте да изтече от струйника за капучино останалата в резервоара вода.
7. Затворете ръкохватката за пара и натиснете отново бутона за приготвяне на кафе за да прекъснете подаването на вода.
8. Изпразнете двата контейнера и ги поставете под струйника на топлогенератора и под струйника за капучино и повторете точки 5-6-7.

Сега уредът е готов за употреба.

Автоматично изключване

Ако уредът не се използва за определен период от време (различно в зависимост от модела), той се изключва автоматично (индикаторът на захранването се изключва).

Съвети за по-топло кафе

За да приготвите кафе еспресо на подходяща температура, се препоръчва да се загрее предварително машината по следния начин:

1. Включете машината чрез натискане на бутона ON/OFF (светлинният индикатор ON/OFF светва) (фиг. 4) и закачете държача на филтъра на машината, без да го напълвате със смляно кафе (фиг. 6).
2. Позиционирайте една чаша под държача на филтъра. Използвайте същата чашата, в която ще приготвите кафето, за да я загреете предварително.
3. Изчакайте включването на вградения светлинен индикатор на бутон (фиг. 8) и веднага след това натиснете бутона за приготвяне на самото кафе (фиг. 9), изчакайте водата да изтече до изключването на светлинния индикатор, след това прекъснете пълненето чрез натискане на бутона за приготвяне на кафе.
4. Изпразнете чашата, изчакайте вграденият светлинен индикатор на бутон да се включи отново и повторете още веднъж същата операция.

(Нормално е по време на операцията за откачане на държача на филтъра да настъпи едно малко и безобидно освобождаване на пара).

КАК ДА СЕ ПРИГОТВИ ЕСПРЕСО СЪС СМЛЯНО КАФЕ

1. След като сте извършили предварително загряване на машината, както е описано в предходния параграф, поставете филтъра за смляно кафе в държача на филтъра. Използвайте по-малкия филтър, когато желаете да приготвите едно кафе или по-големия филтър, когато желаете да приготвите 2 кафета.
2. Когато желаете да приготвите само едно кафе, напълнете филтъра с равна мярка смляно кафе, около 7 гр. (фиг. 10). Когато желаете да приготвите две кафета, напълнете филтъра с две непълни мерки смляно кафе (около 6+6 гр.). Пълнете филтъра на малки дози, за да не излезе смляното кафе

Внимание: *за правилна работа, преди напълване със смляно кафе, винаги проверявайте дали филтърът не оставя остатъци от прах от кафе от предишното приготвяне.*

3. Разпределете равномерно смляното кафе и го притиснете леко с пресата (фиг. 11) Пресоването на смляното кафе е много важно за получаване на добро еспресо. При прекалено натискане, кафето изтича бавно и каймакът ще бъде с тъмен цвят. При слабо притискане, кафето изтича и каймакът ще бъде със светъл цвят.
4. Отстранете евентуално наличното излишно кафе от ръба на държача на филтъра и го закачете на машината: завъртете дръжката решително надясно (фиг. 6), за да се предотврати изтичане на вода.
5. Поставете чашата или чашите под струйниците на поставката с филтъра (фиг. 12) Препоръчително е да се загряват чашките, преди да се приготви кафето, те се изплакват с малко топла вода или се поставят да се загреят върху горния плот в продължение на най-малко 15-20 минути (фиг. 13).
6. Уверете се, че светлинният индикатор OK (фиг. 8) е включен (ако е изключен, изчакайте, докато се включи) и натиснете бутона за приготвяне на кафе (фиг. 9). При достигане на желаното количество кафе, за да се прекъсне приготвянето, натиснете същия бутон.
7. За сваляне на държача на филтъра, завъртете ръкохватката отдясно наляво.

Опасност от Изгаряния! *За да се избегнат пръскания, не сваляйте никога поставката на филтъра, докато машината е в режим приготвяне.*

8. За да отстраните използваното кафе, задръжте филтъра блокиран, като натискате лоста, вграден в дръжката и изсипете кафето, като изтръскате държача на филтъра, обърнат надолу (фиг. 14).
9. За да изключете машината, натиснете бутона ON/OFF.

КАК ДА ПРИГОТВИМ ЕСПРЕСО С КАФЕ ДОЗИ (КАПСУЛИ)

1. Извършете предварителното загряване на машината, както е описано в параграф "Съвети за едно по-топло кафе", като се уверите, че държача на филтъра е закачен на машината. По този начин се постига по-горещо кафе.

Важно: *употребявайте кафе дози, които съответстват на стандарт ESE: този стандарт е обозначен върху опаковката със съответната марка.*
Стандартът ESE е система, възприета от най-големите производители на кафе-дози и позволява, приготвяне на кафе еспресо по лесен и чист начин.

2. Поставете малкия филтър в държача на филтъра.
3. Поставете една капсула, като я центрирате, възможно най-високо над филтъра (фиг. 15). Винаги следвайте указанията на опаковката на капсулите, за правилно позициониране на капсулата върху филтъра.
4. Закачете държача на филтъра на машината, като винаги го завъртате докрай (фиг. 6).
5. Процедирайте, както в точките 5, 6 и 7 от предходния параграф.

КАК ДА СЕ ПРОЦЕДИРА ЗА ДА СЕ ПРИГОТВИ КАПУЧИНО

1. Пригответе кафе еспресо, както е описано в предходните параграфи, използвайки достатъчно големи чаши.
2. Натиснете бутона (фиг. 16). Изчакайте включването на вградения светлинен индикатор (фиг. 17).
3. Междувременно напълнете един съд с около 100 грама мляко за всяко капучино, което желаете да приготвите. Млякото трябва да бъде студено от хладилник (не топло!). При избора на размерите на съда, да се вземе под внимание, че обемът на млякото ще се увеличи с 2 или 3 пъти (фиг. 18).

Важно: *препоръчва се да се използва полу-обезмаслено мляко при температура от хладилник.*

4. Поставете съда с мляко под струйника за капучино.
5. Изчакайте включването на светлинния индикатор OK. Включването на лампата показва, че топлогенераторът е достигнал желаната температура за производство на пара.
6. Отворете парата, чрез завъртане на регулатора за пара в позиция за няколко секунди, за да се изхвърли евентуално наличната вода в самата верига. Затворете парата.
7. Потопете струйника за капучино в млякото няколко милиметра (фиг. 19), като внимавате да не потапяте релефната линия, маркирана върху струйника за капучино (посочена със стрелка на фиг. 19). Завъртете

обратно на часовниковата стрелка, фиг. 20 поне на половин оборот. От струйника за капучино излиза пара, която превръща млякото в крем и увеличава неговия обем. За да се получи по-кремообразна пяна, потопете струйника за капучино в млякото и въртете съда с бавни движения отдолу нагоре.

8. След достигане на желаната температура (идеалната стойност е 60°C), прекъснете подаването на пара, като завъртите въртящия се бутон за пара в позиция 0 и натиснете отново бутона за пара .
9. Налейте емулгираното мляко в чашите, съдържащи кафе еспресо, приготвено предварително. Капучиното е готово: подсладете на вкус и по желание, поръсете пяната с малко шоколад на прах.

Важно:

- *Ако трябва да се приготвят повече от едно капучино, трябва да бъдат приготвени предварително всички кафета и само след това да се подготви млякото на пяна за капучино.*
- *ако желаете да приготвите още едно кафе, веднага след като сте разпенили млякото, първо топлогенераторът трябва да се охлади, в противен случай кафето ще бъде прегоряло. За да се охлади топлогенераторът, поставете съд под приставките на държача на филтъра, натиснете бутона за приготвяне на кафе и източете вода, докато светлинният индикатор OK се изключи, отпуснете бутона за приготвяне на кафе. След това пристъпете към приготвянето на кафе.*

Препоръчва се подаване на пара за максимум до 60 секунди и млякото да не се разпенва за повече от три последователни пъти.

Внимание! от съображения за хигиена, се препоръчва винаги да се почиства струйника за капучино след употреба.

Процедирайте по следния начин:

1. Оставете парата да излиза за няколко секунди (параграфи 2, 5 и 6 на предходния параграф), като завъртате регулатора за пара. С тази операция струйника за капучино разтоварва млякото, което може да бъде останало вътре. Изключете машината, натискайки бутона ON/OFF.
2. С едната ръка задръжте неподвижна тръбата на струйника за капучино, а с другата, разблокирайте самия струйник за капучино по посока на часовниковата стрелка и в последствие го издърпайте надолу (фиг. 21).
3. Отстранете от тръбата дюзата за подаване на пара, като я издърпате надолу (фиг. 22).
4. Старателно измийте струйника за капучино и дюзата за пара с хладка вода.
5. Проверете, дали двата отвора, обозначени със стрелки на фиг. 23 не са запушени. Ако е необходимо, ги почистете с помощта на игла.
6. Монтирайте отново дюзата за пара, като я поставите със сила нагоре върху тръбата за пара.
7. Монтирайте отново струйника за капучино, като го поставите нагоре и го завъртите обратно на часовниковата стрелка.

ПРОИЗВОДСТВО НА ТОПЛА ВОДА

1. Включете машината чрез натискане на бутона ON/OFF (фиг. 4). Изчакайте включването на вградения светлинен индикатор.
2. Поставете един съд под струйника на капучино.
3. Натиснете бутона за приготвяне на кафе (фиг. 9.) и едновременно с това завъртете регулатора за пара обратно на часовниковата стрелка (фиг. 19): от струйника за капучино ще изтече топла вода.
4. За да се прекъсне изтичане на топла вода, затворете регулатора и натиснете отново бутона за приготвяне (фиг. 9).

Препоръчваме приготвяне с максимална продължителност от 60 секунди.

ПОЧИСТВАНЕ

Опасност! Преди всяка операция по почистване на външните части на уреда, изключете машината, извадете щепсела от електрическия контакт и оставете машината да изстине.

Почистване и поддръжка на филтри

На всеки приблизително 200 кафета, е необходимо да се почистят филтрите по следния начин:

- Развинтете капачката на филтъра, като го завъртите в посока, обратно на часовниковата стрелка (фиг. 24).
- Измъкнете устройството за пяна от контейнера, като го избутвате от страната на капачката.
- Свалете уплътнението.
- Изплакнете всички компоненти и почистете старателно металния филтър с топла вода, като го изтъркате с четка (фиг. 25). Проверете дали не са запушени дупчиците, ако те са запушени, почистете ги с помощта на игла (виж фиг. 25).
- Монтирайте отново филтъра и уплътнението върху пластмасовия диск, както е показано на фигура 26. Обърнете внимание да поставите щифта на пластмасовия диска в отвора на уплътнението, указана със стрелка на фиг. 26.
- Поставете отново групата в стоманения контейнер за филтъра (фиг. 27), като се уверите, че издадеият клин

влиза в отвора на самата подпора (виж стрелката на фиг. 27).
- Накрая, завинтете капачката, като я завъртите в посока по часовниковата стрелка (фиг. 28).

Почистване на струйника на топлогенератора

На всеки приблизително 300 кафета, е необходимо да се почиства струйника на топлогенератора на кафе еспресо, по следния начин:
- Уверете се, че кафемашината не е топла и щепселът е изключен;
- С помощта на отвертка развинтете винта, който фиксира струйника на топлогенератора на кафе (фиг. 29).
- Свалете струйника на топлогенератора;
- Почистете с влажна кърпа топлогенератора (фиг. 30);
- Почистете старателно струйника с топла вода, като го изтъркате с четка. Проверете дали не са запушени дупчиците, ако те са запушени, почистете ги с помощта на игла.
- Изплакнете под течаща вода, като постоянно търкате.
- Монтирайте отново струйника на топлогенератора, като внимателно позиционирате неговото уплътнение.

Гаранцията не е валидна, ако описаното по-горе почистване не се изпълнява редовно.

Друго почистване

1. За почистване на машината не използвайте разтворители или абразивни почистващи препарати. Използвайте мека и влажна кърпа.
2. Редовно почиствайте държача на филтъра, филтрите, ваничката за събиране на капки и резервоара за вода. Тавичката за събиране на капки е оборудвана с индикатор с червен цвят, който става видим, когато трябва да се изпразни тавичката. За да се извърши изпразването, отстранете решетката за поставяне на чаши (фиг. 31), премахнете вода и почистете с кърпа ваничката: след това сглобете тавичката за събиране на капки, като внимавате индикаторът да бъде правилно позициониран. Почистете резервоара с помощта на четка, за да достигнете по-добре дъното (фиг. 32).

Опасност! По време на почистването, никога не потапяйте машината във вода: това е електрически уред.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК

Препоръчително е да се извърши отстраняване на котлен камък на машината приблизително на всеки 200 кафета. Препоръчително е да се използва препарат за отстраняване на котлен камък De'Longhi, който може да се открие в търговската мрежа.

Следвайте следните процедури:
1. Напълнете резервоара с разтвор за почистване от котлен камък, получен с разтваряне с вода на препарат за почистване на котлен камък, в зависимост от указанията, посочени на опаковката.
2. Натиснете бутона ON/OFF.
3. Уверете се, че поставката за филтъра не е закачена и поставете един съд под струйника за капучино.
4. Изчакайте включването на светлинния индикатор OK.
5. Натиснете бутона за приготвяне на кафе и източете приблизително 1/4 от разтвора, съдържащ се в резервоара: от време на време, завъртайте регулатора за пара и оставете да изтече малко количество от разтвора; след това прекъснете подаването, като натиснете бутона, оставете да реагира разтвора в продължение на около 5 минути.
6. Повторете точка 5 още 3 пъти, докато резервоарът е празен.
7. За да се отстранят остатъците от разтвора за отстраняване на котлен камък, изплакнете добре резервоара и го напълнете с прясна вода (без разтвор за отстраняване на котлен камък).
8. Натиснете бутона за приготвяне на кафе и оставете да изтича, докато резервоарът е напълно празен;
9. Повторете точки 7 и 8.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Напрежение на мрежата: ..... 220-240V~50/60Hz
Работна мощност: 1100W
Налягане: ..... 15 bar
Капацитет на резервоара за вода: ..... 1,4 литра
Размери ..... LxHxP255x315x280 (395) mm
Тегло ..... 3,9 kg mm

CE Уредът отговаря на следните директиви CE:
- Директива Ниско Напрежение 2006/95/CE и последващите изменения;
- Директива EMC 2004/108/CE и последващите изменения;
- Европейски регламент режим готовност (Stand-by) 1275/2008 и последващи изменения;
- Материалите и предметите, предназначени за използване с хранителни продукти, отговарят на предписанията на Европейски регламент 1935/2004.

ИЗХВЪРЛЯНЕ

Съгласно Европейска директива 2002/96/EC, не изхвърляйте уреда заедно с домакинските отпадъци, а го предайте в официален център за разделно събиране.

КОГАТО ИМА ПРОБЛЕМ...

Проблем	Възможни причини	Решение
Не изтича кафе еспресо	Няма вода в резервоара	Напълнете резервоара за вода
	Отворите за изтичане на кафе на държача на филтъра са запушени	Почистете отворите на дюзата на държача на филтъра
	Струйникът на топлогенератора за еспресо е запушен	Извършете почистване, както е показано в раздел “Почистване".
	Котлен камък във вътрешността на хидравличната верига	Отстранете котления камък, според описаното в параграф "Отстраняване на котлен камък"
Кафето еспресо изтича на капки от ръбовете на държача на филтъра, а не от отворите	Поставката на филтъра не е добре поставена или е замърсена	Поставете държача на филтъра и го завъртете със сила докрай
	Уплътнението на топлогенератора не е еластично или е замърсено	Сменете уплътнението на топлогенератора еспресо в Сервизен Център за Обслужване
	Отворите на дюзите на държача на филтъра са запушени	Почистете отворите на дюзата на държача на филтъра
Кафето еспресо е студено	Светлинният индикатор OK за еспресо не светва в момента, в който се натиска бутона за приготвяне на кафе	Изчакайте включването на светлинния индикатор OK
	Предварителното загряване не е извършено	Извършете предварителното загряване, както е описано в параграф "Съвети за по-топло кафе"
	Чашите не са били предварително нагряти.	Предварително загрейте чашите с топла вода или като ги поставите върху плота за загряване на чаши върху капака за поне 20 минути
	Котлен камък във вътрешността на хидравличната верига	Отстранете котления камък, според описаното в параграф "Отстраняване на котлен камък"
Висок шум на помпата	Резервоарът за вода е празен	Напълнете резервоара
	Резервоарът не е добре поставен и клапанът на дъното не е отворен	Натиснете леко резервоара, така че да отворите клапана на дъното
	Има въздушни мехурчета в приставката на резервоара	Следвайте инструкциите в параграф "Производство на топла вода" до подаване на вода

Каймакът на кафето е тъмен (кафето се стича бавно от дюзата)	Смляното кафе е прекалено пресовано	Пресовайте по-малко кафето
	Количеството смляно кафе е прекалено	Намалете количеството на смляно кафе
	Струйникът на топлогенератора за еспресо е запушен	Извършете почистване, както е показано в раздел “Cleaning” (Почистване).
	Филтърът е запушен	Извършете почистване, както е показано в раздел “Cleaning” (Почистване).
	Смляното кафе е много фино или влажно	Използвайте само смляно кафе за кафемашини еспресо; уверете се, че то не е влажно
	Качеството на смляното кафе не е добро	Сменете качеството на смляното кафе
	Котлен камък във вътрешността на хидравличната верига	Отстранете котления камък, според описаното в параграф "Отстраняване на котлен камък"
Кафето има кисел вкус.	Изплакването след отстраняване на котления камък не е било достатъчно	След отстраняване на котления камък, изплакнете уреда.
Не се образува каймак на млякото при приготвяне на капучино	Млякото не е достатъчно студено	Винаги използвайте мляко с хладилна температура
	Струйникът за капучино е замърсен.	Почистете старателно отворите на струйника за капучино
	Котлен камък във вътрешността на хидравличната верига	Отстранете котления камък, според описаното в параграф "Отстраняване на котлен камък"
Уредът се изключва	Намесило се е устройството за автоматично изключване	Натиснете бутона ON/OFF за да включите отново уреда
Уредът се изключва няколко секунди след включването	Бутонът за приготвяне или бутонът за функция пара е натиснат.	Отпуснете бутона, след това натиснете бутон ON/OFF.